

IRay Technology Co., Ltd.



Inlumen Technologies Co., Ltd.

Nocpix,,LUMI" P13 / L19 / L35 / H35 Camera cu termoviziune

Manual de utilizare

Stimate Client,

Vă mulțumim că ați achiziționat produsul nostru. Vă rugăm să consultați manualul de utilizare pentru a vă familiariza cu modul corect de folosire al dispozitivului.



Тір	Nocpix LUMI P13	Nocpix LUMI L19	Nocpix LUMI L35	Nocpix LUMI H35		
Parametri detector						
Rezolutie, pixel	256x192	384x288	384x288	640x512		
Marime pixel, µm	12	12	12	12		
NETD, mk	≤20	≤18	≤18	≤18		
Frecvența cadrelor , Hz	50	50	50	50		
Parametri optici						
Lentila obiectiv, mm	13 F0,9	19 F0,9	35 F0,9	35 F0,9		
Camp vizual, °	13,5x10,1	13,8x10,4	7,5x5,7	12,5x9,4		
Câmp vizual liniar (în metri, la o distanță de 100 de metri)	24x18	24x18	13x10	22x16		
Marire, X	2-8	2-8	4-16	2,5-20		
Distanță de detecție, m (dimensiunea obiectului: 1,7m x 0,5m, P(n)=99%)	670	980	1800	1800		
Distanta oculara, mm	25					
Diametrul pupilei de ieșire , mm	10					
Reglare dioptrie, D	-5 – +5					
Parametrii afişajului						
Тір	AMOLED					
Rezolutie, pixel	1024x768					
Parametri electronici						
Tip acumulator	Acumulator litiu-ion 18650 interschimbabil					
Durată max. de funcționare (la 22°C)*, ore	6	4,5	4,5	4,5		
Parametri fizice						
Înregistrare audio cu microfon	Compatibil					
Capacitate memorie, GB	32					
Incadrare IP	IP67					
Interval de temperatură de utilizare, °C	-20 – +50					
Greutate cu acumulator, grame	310	335	335	345		
Dimensiuni, mm	134x47x74	139x47x74	143x47x74	143x47x74		

*Durata de funcționare actuală depinde de frecvența utilizării funcțiilor precum Wi-Fi, fotografiere, înregistrare video etc.

Din cauza îmbunătățirilor continue, producătorul își rezervă dreptul de a modifica produsul fără notificare prealabilă!

1 Pachetul contine

Conținutul pachetului poate varia în funcție de regiunea de vânzare!

- Cameră termică monocular Nocpix LUMI
- Husă
- 2 x acumulator 18650
- Încărcător pentru 18650
- Cablu de date
- Curea de gât
- Lavetă pentru curățarea lentilei
- Ghid scurt de utilizare

2 Prezentarea dispozitivului

Camera termică monoculară **NOCPIX**, concepută pentru utilizare atât pe timp de zi, cât și pe timp de noapte, oferă o calitate excepțională a imaginii chiar și în condiții meteorologice nefavorabile (ploaie, ninsoare, ceață, fum), permițând detectarea facilă a obiectelor ascunse în spatele vegetației (crengi, iarbă înaltă, arbuști). Dispozitivele IRIS/LUMI sunt compacte, ușoare și ușor de transportat, fiind proiectate pentru a se adapta la diverse scenarii de utilizare. Acestea sunt ideale pentru vânătoare, observație, cercetare, misiuni de salvare etc., chiar și în condiții de vizibilitate redusă.

3 Caracteristici

Reality+ algoritm de îmbunătățire a imaginii (InfiRay IRIS) Dimensiuni compacte, greutate redusă Senzor de 12µm Obiectiv F0,9 Ecran AMOLED 1024x768 Acumulator 18650 ușor de înlocuit Rată de reîmprospătare de 50Hz Zoom digital excelent Zoom digital 1-4x (InfiRay IRIS) Mod "Ultra Clar" Luminozitate redusă pentru protecția ochilor, selecție între palete de culori și tonuri reci/calde Stabilizator electronic de imagine (Nocpix LUMI)

4 Părțile și comenzile dispozitivului

Nocpix LUMI



- 1. Oculier
- 2. Ocular
- 3. Buton JOS
- 4. Buton Meniu
- 5. Buton SUS
- 6. Buton principal (P)
- 7. Reglajul focalizării obiectivu-
- lui 8. Capac compartiment acumulator
- 9. Conector Type-C

5 Utilizarea butoanelor și funcțiile aferente

Buton	Stare / Mod de funcționare actual	Apasare scurta	Apasare lunga
	Oprit		Pornire
	Ecran principal	Trecere în modul de aștep- tare	Oprire
Buton principal	Mod de astepta- re	leșire din modul de așteptare ("Trezește")	leșire din modul de așteptare ("Trezește")
Ģ	Interfață meniu scurtături	Revenire la un nivel superior de meniu cu salvare	Oprire
	Interfață meniu principal	Revenire la un nivel superior de meniu fără salvare	Oprire
Buton	Ecran principal	Zoom digital	Functie PIP On/Off
SUS	Interfață meniu scurtături	Navigare in sus	
	Interfață meniu principal	Navigare in sus	
	Ecran principal	Deschiderea meniului rapid	Accesare meniu principal
Buton Meniu	Interfață meniu scurtături	Comutarea și confirmarea parametrilor	Salvare și reve- nire la ecranul principal
Μ	Interfață meniu principal	Intrare în sub- meniu / Com- utarea și confir- marea parame- trilor	Salvare și reve- nire la ecranul principal
	Ecran principal	Fotografiere	Pornirea inreg- istrarii video
Buton JOS	Inregistrare video	Fotografiere	Oprirea înreg- istrării video și salvarea vide- oclipului
▼	Interfață meniu scurtături	Navigare Jos	
	Interfață meniu principal	Navigare Jos	
▲ + ▼ Buton Sus+Jos	Ecran principal	Calibrare obtu- rator	Calibrare de fundal

6 Incarcare acumulator

Seria IRIS / LUMI este echipată cu un acumulator litiu-ion 18650 interschimbabil. Vă rugăm să încărcați complet acumulatorul înainte de prima utilizare.

Încărcare cu încărcătorul de acumulatori

- Introduceți acumulatorii în compartimentul de încărcare respectând polaritatea indicată.
- Conectați capătul corespunzător al cablului USB-C la priza USB a adaptorului de rețea, apoi introduceți adaptorul într-o priză de perete de 100-240V.
- Conectați celălalt capăt al cablului USB-C la priza USB-C a încărcătorului.
- După efectuarea pașilor de mai sus, LED-urile de pe încărcător vor indica starea actuală a procesului de încărcare.
- Lumină roșie continuă acumulatorul este în curs de încărcare. Lumină verde continuă – acumulatorul este complet încărcat.
- Lumină roșie intermitentă încărcătorul este conectat la rețeaua electrică, dar nu există acumulator în compartiment.

Scoateți acumulatorul complet încărcat din încărcător.



Introducerea acumulatorului

Trageți în jos butonul de blocare de sub ocular și deschideți capacul compartimentului pentru acumulator.

Introduceți acumulatorul în poziția indicată de simboluri și desen Închideți capacul și împingeți în sus butonul pentru a-l bloca.

Nocpix LUMI



Instructiuni de siguranta

După o perioadă mai lungă de depozitare, acumulatorul nu trebuie încărcat complet și trebuie avut grijă să nu se descarce complet.

- Dacă dispozitivul, aflat la o temperatură scăzută, este adus într-un spațiu cald, așteptați 30-40 de minute înainte de a începe încărcarea, pentru a permite aclimatizarea.
- Nu lăsați încărcătorul și acumulatorul nesupravegheate în timpul încărcării.
- Nu folosiți un încărcător deteriorat sau modificat pentru încărcare.
- Efectuați încărcarea doar la o temperatură ambientală cuprinsă între 0°C și +45°C, altfel durata de viață a acumulatorului se va reduce.

Nu încărcați acumulatorul mai mult de 24 de ore.

Protejați acumulatorul de temperaturi ridicate și de surse de flacără deschisă.

Nu scufundați acumulatorul în apă.

- Nu conectați un dispozitiv terț care depășește curentul maxim admis.
- Deși acumulatorul este prevăzut cu protecție împotriva scurtcircuitelor, protejați contactele acumulatorului de situații care pot provoca scurtcircuit.
- Nu dezasamblați și nu modificați acumulatorul.
- Nu loviți și nu aruncați acumulatorul.
- La o temperatură externă de 0°C, capacitatea acumulatorului scade, ceea ce nu reprezintă un defect.
- Nu utilizați acumulatorul la o temperatură ambientală mai mică de -20°C sau mai mare de +50°C, deoarece acest lucru reduce durata de viață a acumulatorului.

Nu permiteți copiilor accesul la acumulator.

7 Alimentare externă

Camerele termice din seria IRIS / LUMI pot fi alimentate și de la o sursă de curent externă, cum ar fi un "power bank" portabil (5V).

- Conectați sursa de alimentare externă la portul USB-C al camerei termice.
- Dispozitivul va trece pe alimentare externă.
- La conectarea sursei externe, în locul pictogramei de capacitate a acumulatorului va apărea o pictogramă USB 🛱.
- La oprirea sursei externe, dispozitivul va comuta automat pe acumulatorul introdus și nu se va opri.

8 Pornire/Oprire și setări imagine

- Pornire: Scoateți capacul lentilei. Țineți apăsat butonul principal de pornire. Așteptați câteva secunde până la apariția ecranului de pornire.
- Rotiți reglajul dioptriei ocularului până când imaginea afişajului vizibil în ocular devine clară. Această reglare nu va mai fi necesară ulterior dacă utilizatorul nu se schimbă.
- Rotiți reglajul de focalizare al lentilei obiectivului până când imaginea obiectului observat devine clară.
- Setați modul de imagine, luminozitatea ecranului, claritatea imaginii, contrastul imaginii conform celor descrise în capitolul "Meniul de comandă rapidă".
- Oprire: După ce ați terminat utilizarea dispozitivului, țineți apăsat butonul principal. Va apărea ecranul de numărătoare inversă pentru oprire. Eliberați butonul în acest moment. Apăsarea oricărui buton în timpul numărătorii inverse va anula procesul de oprire.

Actualizare şi informaţii despre aplicaţia Infi-Ray Outdoor / NOCPIX APP

Conectarea software-ului client

Seriile IRIS / LUMI suportă utilizarea tehnologiei APP. Se pot conecta prin Wi-Fi la un smartphone sau tabletă, permiţând astfel transmisia de imagine în timp real, controlul dispozitivului și actualizarea software-ului.

Aplicațiile "InfiRay Outdoor App / NOCPIX App" sunt disponibile pe site-urile oficiale www.infirayoutdoor.com / www.nocpix.com sau pot fi căutate și descărcate din magazinul de aplicații. Pentru descărcare, puteți folosi și codurile QR de mai jos.

InfiRay Outdoor App



NOCPIX App



Camera termică este echipată cu un modul Wi-Fi, permițând conectarea la dispozitive externe (PC, smartphone) printr-un canal de comunicare Wi-Fi.

Când ecranul principal este vizibil, țineți apăsat butonul M (Meniu) pentru a accesa meniul principal și a activa funcția Wi-Fi.

După activarea funcției Wi-Fi, căutați pe dispozitivul extern semnalul Wi-Fi denumit "IRIS_XXXXXX" / "Model_XXXXXX". "XXXXXXX" reprezintă numărul de serie (SN) al dispozitivului. Selectați rețeaua Wi-Fi și introduceți parola pe dispozitivul extern pentru conectare. Parola implicită este: 12345678

După conectarea cu succes la rețeaua Wi-Fi, utilizatorul poate controla funcțiile camerei termice de pe dispozitivul extern prin intermediul aplicației (InfiRay Outdoor / NOCPIX) instalate anterior pe dispozitivul mobil.

InfiRay Outdoor



NOCPIX





Rendezés dátum és idő szerint

- După finalizarea descărcării, deschideți aplicația InfiRay Outdoor / NOCPIX.
- Dacă dispozitivul mobil este deja conectat la camera termică, activați datele mobile pe dispozitivul mobil. Dacă camera termică este conectată la internet, va apărea un mesaj care oferă posibilitatea actualizării. Apăsați opțiunea "Now" (acum) pentru a descărca actualizările sau "Later" (mai târziu) pentru a amâna actualizarea.
- Aplicația InfiRay Outdoor / NOCPIX reține dispozitivul conectat anterior. Astfel, la deschiderea aplicației InfiRay / NOCPIX, dispozitivul mobil va detecta automat actualizările, chiar dacă camera termică nu este conectată în acel moment la dispozitivul mobil.
- Dacă o actualizare este disponibilă și dispozitivul mobil este conectat la internet, aceasta va fi descărcată mai întâi. După conectarea camerei termice la dispozitivul mobil, actualizarea se va instala automat.
- La finalizarea actualizării, dispozitivul se va reporni și va fi gata de utilizare.

10 Meniul de comandă rapidă

În meniul de comandă rapidă se pot configura funcțiile de bază utilizate cel mai frecvent. Aceste funcții includ modul de imagine, luminozitatea, claritatea imaginii și contrastul imaginii.

Când ecranul principal este vizibil, apăsați butonul M pentru a accesa meniul de comandă rapidă.

Cu butoanele ▲ / ▼ se pot comuta următoarele opțiuni:

Mod imagine – Image mode: Prin apăsarea butonului M se poate modifica modul de imagine (alb intens – White hot, negru intens – Black hot, roșu intens – Red hot, color – Color, evidențiere – Highlight).

Luminozitate – Image brightness: Prin apăsarea butonului M se poate modifica luminozitatea în intervalul 1–10.

Claritate imagine – Image sharpness: Prin apăsarea butonului M se poate modifica claritatea imaginii în intervalul 1–10.

Contrast imagine – Image contrast: Prin apăsarea butonului M se poate modifica contrastul imaginii în intervalul 1–10.

Pentru a salva setările și a reveni la ecranul principal, țineți apăsat butonul M.

Dacă în meniul de comandă rapidă nu se efectuează nicio acțiune timp de 7 secunde, dispozitivul salvează automat setările curente și revine la ecranul principal.





11 Meniu Principal

Când ecranul principal este vizibil, apăsați butonul M pentru a intra în meniul principal.



Navigarea între opțiuni se face cu ajutorul butoanelor \blacktriangle și \blacktriangledown .

- În meniul principal, opțiunile se succed într-o ordine infinită. Simbolul > de pe ultima opțiune a primei pagini duce, prin apăsarea butonului ▼, la prima opțiune a celei de-a doua pagini. Dacă simbolul > se află pe prima opțiune a primei pagini, apăsarea butonului ▲ îl mută pe ultima opțiune a celei de-a doua pagini.
- Pentru a modifica parametrii meniului curent sau pentru a deschide un submeniu, apăsați butonul M.
- La al doilea și al treilea nivel de meniu, opțiunile sau funcțiile pot fi selectate prin apăsarea butoanelor ▲ / ▼. Pentru a confirma selecția, apăsați butonul M. Salvarea este indicată prin clipirea pictogramei, după care se revine la nivelul superior de meniu sau la submeniu.
- Apăsarea butonului principal în orice interfață de meniu permite revenirea la meniul anterior sau la ecranul principal fără salvare. Pentru a salva modificările și a reveni la ecranul principal, țineți apăsat butonul M.
- Pe orice interfață, dacă nu se efectuează nicio acțiune timp de 15 secunde, dispozitivul revine automat la ecranul principal fără a salva modificările.
- Dacă ieșirea din meniul principal are loc în timpul utilizării continue a camerei termice, cursorul (>) rămâne pe poziția anterioară ieșirii. După repornirea camerei termice și accesarea meniului principal pentru prima dată, cursorul va fi poziționat pe prima opțiune a meniului.

Ultraclear o	 Activarea/Dezactivarea modului ultra clar Pentru a intra în meniul principal, țineți apăsat butonul M. Selectați modul ultra clar apăsând butoanele ▲ / ▼. Apăsarea scurtă a butonului M activează/dezactivează modul, în timpul căruia se aude sunetul calibrării obturatorului. La activare/dezactivare, pictograma din bara de stare se modifică în funcție de setare. Dacă modul ultra clar este activat, în condiții meteorologice dificile precum cer acoperit, ploaie, ceață, se poate obține o imagine mai detaliată decât în mod obișnuit. 	 ● 4.0× • Ultra-Clear ● P 12345578 ⇒ A ● A 	
Wi-Fi	 Wi-Fi ON/OFF Ţineți apăsat butonul M pentru a intra în meniul principal. Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a selecta opțiunea Wi-Fi. Apăsați scurt butonul M pentru a activa/dezactiva funcția Wi-Fi. La activarea Wi-Fi, parola implicită este afișată timp de 3 secunde după pictograma Wi-Fi. Parola implicită este 12345678. Parola modificată nu este afișată la activarea Wi-Fi. La activarea Wi-Fi, pictograma funcției apare pe bara de stare de pe ecran. 	 ● 4.0× • WIFI ● 12245678 ※ ● 012245678 	
Gradul de culoare	Selectarea gradului de culoare Ţineți apăsat butonul M pentru a intra în meniul principal. Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a selecta opțiunea grad de culoare. Apăsarea scurtă a butonului M permite alegerea între "C" (rece) și "W" (cald). În modul rece (C), imaginea este mai contrastantă și mai detaliată, iar în modul cald (W), imaginea este mai blândă, astfel ochii observatorului nu obosesc, permițând observații mai îndelungate. Gradul de culoare selectat nu influențează tipul paletei de culori.	● 4.0× ♥ • Image Hue ● ● ● ● ● ● ● ●	
₽ Microfon	Selectarea funcției microfonului Țineți apăsat butonul M pentru a intra în meniul principal. Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a selecta opțiunea microfon. Apăsarea scurtă a butonului M activează/dezactivează microfonul. După activare, pictograma microfonului apare pe bara de stare.	 ● 4.0* ● ● 4.0* ● <	

æ Calibrare	 Selectarea modului de calibrare Dacă în cazuri foarte rare calitatea imaginii se deteriorează sau imaginea devine neuniformă, problema poate fi rezolvată prin calibrare. Calibrarea permite echilibrarea temperaturii de fundal a senzorului și eliminarea defectelor de imagine. Sunt disponibile două moduri de calibrare: calibrare automată cu obturator (A) sau calibrare manuală (M). Indiferent de modul de calibrare setat, calibrarea obturatorului și calibrarea de fundal pot fi efectuate și manual. Țineți apăsat butonul M pentru a intra în meniul principal. Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a selecta opțiunea mod calibrare. Apăsați scurt butonul M pentru a intra în funcția de calibrare. Apăsarea scurtă a butoanelor ▲ / ▼ permite alegerea între "A" și "M". Calibrare automată cu obturator: calibrare automată controlată de program în caz de deteriorare a calității imaginii. Calibrare manuală cu obturator: calibrare inițiată de utilizator prin apăsarea simultană a butoanelor ▲ + ▼, în funcție de calitatea imaginii. Confirmați selecția prin apăsarea butonului M. Pictograma de pe bara de stare se modifică în funcție de selecție. 				
Galerie	Vizualizarea înregistrărilor video/fotografiilor pe dispozitiv (doar pentru modelele NOCPIX LUMI) Țineți apăsat butonul M pentru a intra în meniul principal. Apăsați butoanele ▲/▼ pentru a selecta opțiunea galerie. Dacă numărul fișierelor este mare, afișarea acestora poate dura puțin. Funcțiile asociate butoanelor din interfața de utilizare sunt următoarele:				
(doar pentru			Interfață de gestion- are a folderelor	Interfață de gestionare a fisierelor	Interfață de redare
PIX LUMI)	Buton prin- cipal	Apasare scurta	Înapoi la meniul su- perior	Înapoi la meniul superi- or	Înapoi la meniul superior
	Buton SLIS	Apasare scurta	Navigare sus	Navigare sus	Inapoi
	Buton 303	Apasare lunga	Pagina anterioara	Pagina anterioara	1
	Buton Me-	Apasare scurta	Deschidere folder	Fájl megtekintése	Pauza/Play
	niu	Apasare lunga	Inapoi la ecranul principal	Inapoi la ecranul princi- pal	Inapoi la ecranul principal
	Buton JOS	Apasare scurta	Navigare Jos	Navigare jos	Derulare rapidă înainte
	Duton 303	Apasare lunga	Pagina urmatoare	Pagina urmatoare	/

	Efectuarea se	etărilor generale			
	Țineți apăsat butonul M pentru a intra în meniul principal.				
	Apasau buloanele ▲ / ▼ pentru a selecta opijunea setari.				
În	În acest menii	u not fi configurate următoarele setări			
		Setarea datei sistemului			
	Data	Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a selecta opțiunea dată din submeniul setări. Formatul datei este: an/lună/zi Apăsați scurt butonul M pentru a intra în submeniul dată. Sub valoarea ce urmează a fi setată, precum și deasupra acesteia, sunt afișate simboluri triunghiulare. Pentru a naviga între an, lună și zi, apăsați scurt butonul M. Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a seta data corectă. Pentru a salva și a ieși, țineți apăsat butonul M.			
		Setare ora sistemului Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a selecta opțiunea oră din submeniul setări. Formatul orai este oră minut în format de 24 de ore			
	Q	Apăsați scurt butonul M pentru a intra în submeniul oră. Sub valoarea ce urmează a fi setată, precum și deasupra aceste- ia, sunt afișate simboluri triunghiulare.			
کې Setari	Ora	Pentru a naviga între oră și minut, apăsați scurt butonul M. Apăsați butoanele ▲ / ▼ pentru a seta ora corectă. Pentru a salva și a ieși, țineți apăsat butonul M. Ora actuali- zată va apărea pe bara de stare.			
	(Limba	Selectarea limbii meniului Apăsați butoanele ▲/▼ pentru a selecta opțiunea limbă din submeniul setări. Apăsați scurt butonul M pentru a intra în submeniul limbă. Apăsați butoanele ▲/▼ pentru a selecta limba dorită. Pentru a confirma selecția, apăsați scurt butonul M. Setarea va fi salvată automat, iar sistemul va reveni la submeniul setări.			
	EIS	Pornie/Oprire mod Stabilizator electronic de imagine Apăsați butoanele ▲/▼ pentru a selecta opțiunea EIS din submeniul setări. Apăsați scurt butonul M pentru a activa/dezactiva funcția EIS.			
	Stabilizator electronic de imagine (doar pent- ru modele- le NOCPIX)	După activarea funcției EIS, dimensiunea imaginii va crește ușor. Conform setării implicite, atunci când zoom-ul electronic depășește 1x, funcția EIS este activată automat, iar comuta- torul funcției nu are efect asupra acesteia.			
	C Revenire la setările din fabrică	Revenire la setările din fabrică Apăsați butoanele ▲/▼ pentru a selecta opțiunea revenire la setările din fabrică din submeniul setări. Apăsați scurt butonul M pentru a deschide submeniul de revenire la setările din fabrică. Apăsarea scurtă a butoanelor ▲/▼ permite alegerea între opțiunea "Yes" (Da) sau "No" (Nu). Pentru a confirma revenirea, selectați "Yes"; pentru a o anula, selectați "No". Apăsați scurt butonul M pentru a confirma selecția.			

रिट्रे Setari	C Revenire la setările din fabrică	În cazul alegerii și confirmării opțiunii "Yes", camera termică se v În cazul alegerii opțiunii "No", operațiunea este anulată și ecrar După resetare, următoarele funcții vor reveni la valorile implicite Mod imagine: White hot • Mod ultra clar: Dezactivat • Wi-Fi: Dezactivat • Zoom digital: x1 • Grad de culoare: rece (C) • Luminozitate: nivel 5 • Claritate imagine: nivel 5 • Contrast imagine: nivel 5 • Microfon: Dezactivat • Mod calibrare: automat (A)	va reporni automat. nul anterior va rever din fabrică:	ni.
	(i) Info	 Interogarea informațiilor dispozitivului Apăsați butoanele ▲/▼ pentru a selecta opțiunea interogare informații dispozitiv din submeniul setări. Apăsarea scurtă a butonului M va afișa informațiile relevante despre dispozitiv. Informațiile afișate despre dispozitiv sunt următoarele: model, versiune GUI (interfață grafică cu utilizatorul), PN (număr de produs), SN (număr de serie), versiune hardware, Wi-Fi. Ţineți apăsat butonul M pentru a reveni la submeniul setări. 	● 4.0× ③ • Info ● 前 SN: 〒 ○ FPGA: ※ ③ ④ ● ●	

12 Zoom Digital

Camerele termice din seria IRIS / LUMI suportă funcția de zoom digital rapid pentru mărirea imaginii vizibile. Când ecranul principal este afișat, zoom-ul se poate realiza prin apăsarea butonului ▲. Nivelul actual de mărire este afișat pe bara de stare. Mărirea de bază crește în trepte de la 1x până la 4x (seria IRIS). Tabelul de mai jos conține valorile de mărire vizibile pentru diferite modele din seria LUMI:

Madal	Marire					
wouer	1x zoom	2x zoom	3x zoom	4x zoom	8x zoom	
P13	2x	4x	6x	8x		
L13	2x	4x	6x	8x		
L35	4x	8x	12x	16x		
H35	2,5x	5x		10x	20x	

13 Inregistrare Foto/Video

Camerele termice din seria IRIS / LUMI sunt echipate cu o memorie internă de 32 GB pentru stocarea fotografiilor și înregistrărilor video. Fișierele care conțin fotografii și videoclipuri sunt denumite pe baza datelor de timp, de aceea, înainte de a utiliza funcția de fotografiere / înregistrare video, se recomandă setarea corectă a orei din meniul principal (vezi Meniu principal – Setări – Setare dată/oră) sau din meniul "Settings" al aplicației APP prin sincronizarea orei.

Ghidul de utilizare pentru aplicația InfiRay Outdoor / NOCPIX APP poate fi descărcat de pe site-ul producătorului (www.infirayoutdoor.com / www.nocpics.com)..

Foto

Când ecranul principal este vizibil, apăsarea butonului ▼ permite realizarea unei fotografii. În colțul din stânga sus al ecranului apare pictograma aparatului foto și imaginea se îngheață timp de 0,5 secunde în timpul funcționării. După realizarea fotografiei, pictograma dispare.

Fotografiile sunt salvate în memoria internă.

Dacă spațiul de stocare este redus, lângă pictograma camerei apare pictograma de avertizare ①. Descărcați imaginile pe un alt suport de stocare pentru a elibera spațiu în memorie.



Video

- Când ecranul principal este vizibil, apăsarea prelungită a butonului ▼ pornește înregistrarea.
- În colțul din stânga sus al ecranului apare pictograma camerei și un cronometru care afișează durata înregistrării în format oră:minut:secundă.
- Punctul roșu care clipește în mod constant în stânga indicatorului de timp semnalează că înregistrarea este în curs.
- În timpul înregistrării, prin apăsarea scurtă a butonului ▼ se poate face o fotografie.
- Oprirea înregistrării se face printr-o nouă apăsare prelungită a butonului ▼.

Fotografiile și înregistrările video sunt salvate în memoria internă.

Datorită microfonului integrat, modelele din seria IRIS / LUMI pot înregistra automat sunet simultan cu videoclipul.

ATENTIE!

- În timpul înregistrării video, meniul rămâne utilizabil.
- Folderele vor primi denumirile IMG_an_lună_zi_oră_minut_secundă.jpg (pentru fotografii) şi VID_an_lună_zi_oră_minut_secundă.mp4 (pentru înregistrări video).
- Numărul fișierelor depinde de capacitatea memoriei interne. Verificați în mod regulat spațiul rămas în memoria internă. Descărcați

cât mai curând fișierele pe un alt suport de stocare pentru a asigura suficient spațiu pentru salvarea noilor înregistrări.

Accesarea conținutului memoriei interne

Camera termică pornită și conectată la un PC va fi recunoscută ca o memorie flash care conține fotografii și înregistrări video, de unde acestea pot fi copiate pe computer.

Conectați dispozitivul la computer folosind cablul USB.

Porniți dispozitivul.

Pe un computer cu sistem de operare Windows, faceți dublu clic pe pictograma "Computerul meu (This PC)", apoi localizați și faceți dublu clic pe dispozitivul denumit "Infiray" / "NOCPIX", iar apoi faceți din nou dublu clic pe "IRIS_Storage" / "NOCPIX" pentru a deschide continutul memoriei interne.

Fișierele denumite în funcție de ora realizării vor deveni vizibile după accesarea memoriei.

14 Functie PIP (Imagine in imagine)

Funcția PIP (imagine în imagine) permite afișarea unui ecran de dimensiuni reduse pe ecranul principal. În acest ecran mic este redată zona imaginii acoperită de reticulul central de pe ecranul principal, cu o mărire de 2X.

Când ecranul principal este vizibil, funcția PIP poate fi activată/dezactivată prin apăsarea prelungită a butonului ▲.

Prin apăsarea butonului ▲, imaginea principală este mărită, iar imaginea din fereastra PIP crește sincron cu aceasta, menținând o mărire de 2X față de imaginea principală.

De exemplu, dacă mărirea imaginii principale este 1x, 2x, 3x, 4x, atunci imaginea din fereastra PIP va avea mărirea 2x, 4x, 6x, 8x.



15 Inspecție tehnică

Înspecție externă: fisuri pe carcasă.

Inspecția lentilei frontale și a ocularului pentru zgârieturi sau murdărie.

Inspecția acumulatorului reîncărcabil (încărcat complet în prealabil) și a contactelor (depuneri de sare, oxidare).

16 Întreținere

Dispozitivul necesită întreținere de cel puțin două ori pe an, care trebuie să includă următoarele:

Ștergeți suprafețele din plastic și metal ale camerei termice pentru a îndepărta praful și murdăria. Pentru curățare se poate folosi unsoare pe bază de silicon.

Curățarea contactelor electrice și a contactelor compartimentului pentru baterii cu un spray de contact fără grăsimi.

Verificarea lentilei frontale și a ocularului, precum și curățarea acestora, dacă este necesar, cu instrumente speciale destinate acestui tip de lentile.

17 Erori posibile și soluțiile acestora

Tabelul de mai jos prezintă erorile care pot apărea și posibilele soluții pentru remedierea acestora. Dacă soluțiile propuse nu dau rezultat, contactați service-ul autorizat indicat în certificatul de garanție.

Erori	Cauza posibila	Solutia posibila	
Camera nu porn- este	Acumulatorul este descarcat	Incarcati	
Camera termică nu funcționează cu sursă de ali-	Cablu USB rupt	Verificați cablul USB.	
mentare externă.	Sursa de alimenta- re externă este descărcată.	Verificați sursa de alimentare externă.	
Imaginea este prea inchisa.	Nivelul de lumino- zitate este scăzut	Reglați nivelul de luminozitate al ecra- nului.	
Calitatea imaginii este prea slabă sau distanța de detecție este scurtă.	Condițiile meteorolog abile, de exemplu: ză	ice sunt prea nefavor- padă, ploaie, ceață etc.	
Camera termică nu se poate co- necta la smartp- hone sau compu- ter.	Parola Wi-Fi este incorectă.	Intriduceti parola corecta	
	Există prea multe semnale Wi-Fi în apropierea dispozi- tivului.	Mutați dispozitivul într- o zonă cu mai puține interferențe Wi-Fi.	
Semnalul Wi-Fi dispare sau se întrerupe	Semnalul nu ajunge la dispozitiv sau ceva obstrucțione- ază conexiunea dintre dispozitiv și unitatea de recepție (de exemplu, un perete de beton).	Căutați un alt loc unde semnalul Wi-Fi este stabil.	
La temperaturi exterioare scăzu- te, calitatea imagi- nii este mai slabă decât la tempera- turi normale.	La temperaturi exterioare peste 0°C, dife- rența de temperatură dintre fundal și obiectul observat este mai mare, ceea ce duce la o calitate mai bună a imaginii comparativ cu situațiile în care temperatura exterioară este scăzută, iar temperatura obiectului observat este și ea mai mică din cauza răcirii accentu- ate. Acest fenomen este o caracteristică specifică sistemelor de imagistică termică și nu indică o funcționare defectuoasă		

18 Certificat de conformitate

Pe baza testelor efectuate de producător, dispozitivul este conform cu directivele 2014/53UE și 2011/65/UE. WLAN: 2,412-2,472 GHz (UE)

CE

Puterea unității de transmisie wireless <20 dBm (UE)

Informatii producator



IRay Technology Co., Ltd. Add: 11th Guiyang Street, YEDA, Yantai, P.R. China Tel: 0086-400-998-3088 Email: infirayoutdoor@infiray.com Web: www.infirayoutdoor.com

💢 Nocpix

Inlumen Technologies Co., Ltd. **E-mail:** service@nocpix.com **Website:** www.nocpix.com **Add.:** North 6F, Building B3, Hefei Software Park, No.800 Wangjiang West Road, Hefei National High-tech Industry Development District, Anhui, China

19 Garantie

Garanție oferită de producător: 3 ani garanție generală pentru dispozitiv, 10 ani pentru senzor, 2 ani pentru acumulator.

Atentie!

Pe durata utilizării, nu expuneți produsul la factori chimici sau fizici evitabili ori la șocuri care sunt cunoscute sau pot fi presupuse că ar putea provoca deteriorarea acestuia. Evitați orice deteriorare cauzată de lipsa întreținerii sau de neglijență.

Manipulați dispozitivul cu grijă atât în timpul transportului, cât și al depozitării și utilizării. Protejați-l împotriva vibrațiilor, frecării, loviturilor și radiațiilor (de exemplu, dar fără a se limita la apă, radiații solare, influențe electrice, termice sau magnetice). Nu permiteți contactul cu substanțe chimice sau alte influențe și folosiți-l întotdeauna cu mâinile curate.